



Załącznik nr 7.1.2
do SIWZ z dnia 26.06.21014r.

Załącznik nr 3 do umowy nr .../2014 z dnia ... 2014 roku

UMOWA

zawarta w dniu ... 2014 roku w Kielcach pomiędzy :

1) **Powiatem Kieleckim** – zwanym dalej „**Zamawiającym**” – w imieniu, którego na podstawie pełnomocnictwa występuje Pani Anna Bielna – Dyrektor Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Kielcach,

a

2) ... – ... - zwanym dalej „**Wykonawcą**”,
zwanymi dalej łącznie Stronami.

Strony zgodnie stanowią, co następuje:

§ 1

1. Niniejsza umowa zostaje zawarta w związku z podpisaniem przez Strony umowy nr .../2014 z dnia ... 2014 roku, której przedmiotem - jest zorganizowanie czternastodniowego wyjazdu rekreacyjno - rehabilitacyjnego z elementami aktywizacji edukacyjnej - zwanego dalej „**Wyjazdem Aktywizacyjnym**” - dla 25 (dwudziestu pięciu) osób niepełnosprawnych, z upośledzeniem umysłowym, zamieszkałych na terenie powiatu kieleckiego będących beneficjentami projektu pn. „Równi lecz różni” - zwanych dalej „**Beneficjentami**” oraz dla 5 (pięciu) opiekunów.

2. Realizacja przedmiotu umowy nr .../2014 z dnia ... 2014 roku oraz niniejszej umowy – zwanej dalej „**Umową**” następuje w ramach Projektu pod tytułem „Równi lecz różni” - zwanego dalej „**Projektem**”, realizowanego przez Zamawiającego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, Priorytet VII - Promocja integracji społecznej, Działanie 7.1

Usługa jest współfinansowana ze środków Unii Europejskiej
w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego



Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji Poddziałanie 7.1.2 Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji przez powiatowe centra pomocy rodzinie.

§ 2

1. Zamawiający oświadcza, że zgodnie z § 18 ust. 9 umowy nr UDA-POKL.07.01.02-26-006/14-00 z dnia 20 maja 2014 roku, jest umocowany do powierzenia Wykonawcy – jako podmiotowi, któremu zlecone zostało zorganizowanie i przeprowadzenie czternastodniowego wyjazdu rekreacyjno - rehabilitacyjnego z elementami aktywizacji edukacyjnej w ramach Projektu – przetwarzania danych osobowych Uczestników.
2. Zamawiający oświadcza, że spełnia warunki legalności przetwarzania danych osobowych, przewidziane ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (tekst jednolity: Dz.U. z 2002 roku Nr 101 poz. 926 z późn. zm.).

§ 3

Na podstawie art. 31 ust. 1 ustawy o ochronie danych osobowych, Zamawiający powierza Wykonawcy przetwarzanie danych osobowych Uczestników w ramach realizacji przedmiotu umowy nr .../2014 z dnia ... 2014 roku. Przedmiotem przetwarzania będą następujące dane osobowe Uczestników: imię, nazwisko, adres zamieszkania, data urodzenia i Pesel - zwane dalej łącznie „**Danymi powierzonymi**”.

§ 4

Wykonawca zobowiązuje się nieodpłatnie przetwarzać Dane powierzone, wyłącznie w celu zorganizowania i przeprowadzenia czternastodniowego wyjazdu rekreacyjno - rehabilitacyjnego z elementami aktywizacji edukacyjnej, w granicach określonych umową nr .../2014 z dnia ... 2014 roku oraz Umową.

§ 5

1. Wykonawca zobowiązuje się, że przetwarzając Dane powierzone będzie przestrzegać zasad określonych przepisami ustawy o ochronie danych osobowych oraz przepisami

**Usługa jest współfinansowana ze środków Unii Europejskiej
w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego**



wydanych na jej podstawie aktów wykonawczych, a także postanowieniami obowiązujących u Zamawiającego w tym zakresie regulaminów i instrukcji.

2. Wykonawca zobowiązuje się przed rozpoczęciem przetwarzania Danych powierzonych podjąć środki zabezpieczające, o których mowa w art. 36 - 39 ustawy o ochronie danych osobowych, oraz spełnić wymagania, o których mowa w art. 39a tejże ustawy. W szczególności Wykonawca obowiązany jest:

- 1) do zastosowania środków technicznych i organizacyjnych zapewniających ochronę Danych powierzonych do przetwarzania, odpowiednią do zagrożeń oraz kategorii danych objętych ochroną, a w szczególności powinien zabezpieczyć Dane powierzone przed ich udostępnieniem osobom nieupoważnionym, zabranieniem przez osobę nieuprawnioną, przetwarzaniem z naruszeniem przepisów prawa oraz zmianą, utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem, oraz
- 2) prowadzić dokumentację opisującą sposób przetwarzania Danych powierzonych oraz środki, o których mowa w punkcie 1.
3. W przypadku, gdy Wykonawca realizuje obowiązki wynikające z umowy nr .../2014 z dnia ... 2014 roku przy pomocy/przy udziale osób trzecich, na Wykonawcy ciąży również obowiązek:
 - 1) wyznaczenia administratora bezpieczeństwa informacji nadzorującego przestrzeganie zasad ochrony Danych powierzonych do przetwarzania,
 - 2) prowadzić ewidencję osób upoważnionych imiennie do przetwarzania Danych powierzonych zgodnie z wymogami ustawy o ochronie danych osobowych. Za każdym razem, gdy zmienia się osoby, o których mowa w zdaniu poprzednim, Wykonawca zobowiązany jest uaktualniać ewidencję. Ewidencja będzie dostępna w siedzibie Wykonawcy na każde żądanie Zamawiającego,
 - 3) zapewnić, aby osoby, o których mowa w punkcie 2, mające dostęp do Danych powierzonych, zachowywały te dane oraz sposoby ich zabezpieczenia w tajemnicy, w tym również po ustaniu ich zatrudnienia (bez względu na jego podstawę) oraz również po wygaśnięciu lub rozwiązaniu Umowy.



4. Wykonawca zobowiązuje się przed dopuszczeniem do przetwarzania Danych powierzonych do przeszkolenia w zakresie ochrony danych osobowych każdej osoby związanej pośrednio bądź bezpośrednio z wykonywaniem Umowy.

§ 6

1. Wykonawca zobowiązuje się umożliwić Zmawiającemu oraz instytucjom uprawnionym do kontroli prawidłowości realizacji Projektu lub podmiotom przez nie upoważnionym, dokonanie kontroli w miejscu przetwarzania Danych powierzonych zgodności ich przetwarzania z przepisami ustawy o ochronie danych osobowych i przepisami wydanych na jej podstawie aktów wykonawczych.

2. Zawiadomienie o zamiarze przeprowadzenia kontroli zostanie przekazane Wykonawcy co najmniej 5 dni kalendarzowych przed rozpoczęciem kontroli.

§ 7

Kontrolerzy Zamawiającego, instytucji uprawnionej do kontroli prawidłowości realizacji Projektu lub podmiotu przez nią upoważnionego mają w szczególności prawo:

- 1) wstępu, w godzinach pracy Wykonawcy, za okazaniem imiennego upoważnienia, do pomieszczenia, w którym jest zlokalizowany zbiór Danych powierzonych do przetwarzania, oraz pomieszczenia, w którym są przetwarzane Dane powierzone i przeprowadzenia niezbędnych badań lub innych czynności kontrolnych w celu oceny zgodności przetwarzania Danych powierzonych z przepisami prawa oraz Umową,
- 2) żądać złożenia pisemnych lub ustnych wyjaśnień oraz wzywać i przesłuchiwać pracowników w zakresie niezbędnym do ustalenia stanu faktycznego,
- 3) wglądu do wszelkich dokumentów i wszelkich danych mających bezpośredni związek z przedmiotem kontroli oraz sporządzania ich kopii,
- 4) przeprowadzania oględzin urządzeń, nośników oraz systemu informatycznego służącego do przetwarzania Danych powierzonych.

§ 8

**Usługa jest współfinansowana ze środków Unii Europejskiej
w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego**



Wykonawca zobowiązany jest zastosować się do zaleceń dotyczących poprawy jakości zabezpieczenia Danych powierzonych do przetwarzania oraz sposobu ich przetwarzania sporządzonych w wyniku kontroli przeprowadzonej przez Zamawiającego, instytucję uprawnioną do kontroli prawidłowości realizacji Projektu lub podmiot przez nią upoważniony.

§ 9

1. Umowa zostaje zawarta na czas trwania umowy nr .../2014 z dnia ... 2014 roku.
2. Wykonawca zobowiązany jest w terminie 7 dni od dnia rozwiązania Umowy wydać Zamawiającemu wszelkie nośniki, na których zapisany jest zbiór Danych powierzonych do przetwarzania, jak również wszelkie dokumenty i nośniki obejmujące Dane powierzone.

§ 10

1. Wykonawca zobowiązuje się zarówno w czasie obowiązywania Umowy, jak i po jej wygaśnięciu, czy rozwiązaniu, do traktowania, jako poufnych oraz do zachowania w tajemnicy wszelkich informacji uzyskanych w związku z wykonywaniem Umowy, nie udostępniania tych informacji w jakikolwiek sposób osobom trzecim bez pisemnej zgody Zamawiającego i wykorzystywania tych informacji tylko do celów określonych w Umowie.
2. Wykonawca zobowiązuje się do przedsięwzięcia wszelkich kroków mających na celu zabezpieczenie dokumentacji i informacji przed dostępem do nich osób trzecich.

§ 11

1. Strony ustanawiają odpowiedzialność za niewykonanie lub nienależne wykonanie Umowy w formie kar umownych.
2. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu kary umowne:
 - a) za naruszenie któregokolwiek z obowiązków określonych w § 5 Umowy, w wysokości stanowiącej 25 % wynagrodzenia określonego w § 13 ust. 1 umowy nr .../2014 z dnia ... 2014 roku, odrębnie za każde z naruszeń,

**Usługa jest współfinansowana ze środków Unii Europejskiej
w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego**



- b) za naruszenie któregokolwiek z obowiązków określonych w § 6 lub § 7 Umowy, w wysokości stanowiącej 10 % wynagrodzenia określonego w § 13 ust. 1 umowy nr .../2014 z dnia ... 2014 roku, odrębnie za każde z naruszeń.
3. Kary umowne podlegają sumowaniu.
 4. W przypadku powstania szkód przewyższających wysokość kar umownych, Zamawiający zastrzega sobie prawo dochodzenia odszkodowania przewyższającego wysokość zastrzeżonych kar (odszkodowanie uzupełniające).
 5. Obowiązek zapłaty kary umownej nie ustaje pomimo odstąpienia od Umowy lub umowy nr .../2014 z dnia ... 2014 roku przez którąkolwiek ze Stron.

§ 12

Zmiana, uzupełnienie, rozwiązanie Umowy wymaga zgody Stron wyrażonej w formie pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 13

W sprawach nieuregulowanych Umową znajdują zastosowanie przepisy ustawy o ochronie danych osobowych oraz przepisy wydanych na jej podstawie aktów wykonawczych.

§ 14

Umowa została sporządzona w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, dwóch dla Zamawiającego oraz jednym dla Wykonawcy.

Zamawiający

Wykonawca